



Government of Kerala
കേരള സർക്കാർ
2009



Reg. No. ഓൺ നമ്പർ
KL/TV(N)/12/2009-2011

KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നത്

Vol. LIV വാല്യം 54	THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY തിരുവനന്തപുരം, ചൊവ്വ	13th October 2009 2009 ഒക്ടോബർ 13 21st Aswina 1931 1931 ആശ്വിനം 21	No. നമ്പർ	40
-----------------------	---	---	--------------	----

PART III Stores Purchase

Department of Indigenous Medicine

SHORT TENDER NOTICE

No. SI/7324/2009/AVG.

17th September 2009.

Sealed competitive tenders are invited for the supply of Steel vessel with handles (50 litre capacity)- 6 Nos. to the Government Ayurveda College Pharmacy, Thiruvananthapuram for the year 2009-10.

Tenders should be superscribed as "Supply of food trolley etc." addressed to the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram. The last date of the receipt of tenders will be at 3 p. m. on 24-10-2009. The late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3.30 p.m. on 24-10-2009 in the presence of such of the tenderers or their authorized representatives who may be present at that time. Estimate cost of item is Rs. 1,25,000.

Intending tenderers may on application to the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram to obtain tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by cash remittance of Rs. 450 which is the price fixed for a form and which is not refundable under any circumstances. Tender forms are not transferable. Sale of tender forms will be closed at 1 p. m. on 24-10-2009. Cheque, Postal Order etc. will not be accepted towards the cost of forms. Those who wish to purchase tender forms by post shall send an additional amount of Rs. 50 by Money Order to cover postal charges. Duplicate tender forms, if required will be issued at Rs. 225 per copy.

Intending tenderers should deposit an amount of 1% of the total cost quoted rate as Earnest Money Deposit by Demand Draft in favour of the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram together with an agreement in Kerala Stamp Paper worth Rs. 50. The rate quoted shall remain firm for acceptance till 31-7-2010. The Principal, Ayurveda College, Thiruvananthapuram will have powers to postpone/cancel the tender.

തിരുവനന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് ആയുർവേദ കോളേജിലെ ഫർമസി വിഭാഗത്തിൽ 2009-10 വർഷത്തേക്ക് 31-7-2010 വരെ Steel vessel with

handles (50 litre capacity)-6 എണ്ണം വിതരണം ചെയ്യാൻ തയ്യാറുള്ളവരിൽനിന്നും മുമ്പ്രവെച്ച ഒർഡറുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

ഓരോ ഒർഡറുകൾക്കും ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിന്റെ രേഖാവിജ്ഞാപനത്തിൽ പ്രത്യേകം കമ്പറിലാക്കി സീൽ ചെയ്ത് 24-10-2009 വൈകുന്നേരം 3 മണിവരെ സമർപ്പിക്കാവുന്നതാണ്. അനുതരണ 3.30-ന് ഒർഡറുകൾ നിയമാനുസരണം തുറക്കുന്നതായിരിക്കും. യാതൊരു കാരണവശാലും ഒർഡറുകൾ ഫോറങ്ങൾ കൈമാറാം ചെയ്യാൻ പാടില്ലാത്തതാകുന്നു. ഒർഡറുകൾ ഫോറങ്ങളുടെ വിൽപ്പന 24-10-2009 ഉച്ചയ്ക്ക് 1 മണിക്ക് അവസാനിക്കുന്നതാണ്. ഫോറങ്ങൾ തപാൽമാർഗ്ഗം ആവശ്യമുള്ളവർ ഒർഡറുകൾ ഫോറത്തിന്റെ വിലയോടൊത്ത് 50 രൂപ കൂടുതൽ മണിയോർഡറായി അയയ്ക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഒർഡറുകൾക്ക് രേഖപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന വിലനിരക്കുകൾ 31-7-2010 വരെ മറ്റൊരു വരുത്താൻ പാടില്ലാത്തതാകുന്നു. ഒരു ഒർഡറുകൾക്ക് വില 450 രൂപയാണ്. (ഡ്യൂപ്ലിക്കേറ്റ് ഫോറത്തിന്റെ വില 250 രൂപ). ഉദ്ദേശ്യ അടങ്കൽ രൂപ-1,25,000 രൂപ.

പൂരിപ്പിച്ച ഒർഡറുകൾ ഫോറത്തിനോടൊപ്പം സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം വിലയുടെ 1% (ഒരു ശതമാനം) നിരക്കിലായി തിരുവനന്തപുരം ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിന്റെ പേരിൽ എടുത്ത ഡ്രാഫ്റ്റും 50 രൂപയുടെ കേരള സംസ്ഥാന മുമ്പ്രവേച്ചിൽ രേഖപ്പെടുത്തിയ ഒരു എഗ്രിമെന്റും ഫോറങ്ങൾക്കൊത്താണ്. എന്തൊരു ഒഴുക്കും കാരണം കാരണമെന്തെങ്കിലും മറ്റൊരു ഓഫീസിലേയ്ക്കോ ഉള്ള അധികാരം തിരുവനന്തപുരം ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിൽ നിക്ഷിപ്തമായിരിക്കും.

Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram. (Sd.) Principal.

SHORT TENDER NOTICE

No. S1/7323/2009/AVC. 20th September 2009. Sealed competitive tenders are invited for the supply of Food trolley, etc. to Government Ayurveda College Hospital, Thiruvananthapuram for the year 2009-2010.

Tenders should be superscribed "Supply of food trolley, etc" addressed to the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram. The last date of the receipt of tenders will be at 3 p.m. on 21-10-2009. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3.30 p. m. on 21-10-2009 in the presence of such of the tenderers or their authorized representatives who may be present at that time. Estimate cost of item is Rs. 60,000.

Intending tenderers may on application to the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram to obtain tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of Rs. 450 which is the price fixed for a form and which is not refundable under any circumstances. Tender forms are not transferable. Sale of tender forms will be closed at 1 p. m. on 21-10-2009. Cheque, Postal Order etc. will not be accepted towards the cost of forms. Those who wish to purchase tender forms by post shall send an additional amount of Rs. 50 by money order to cover postal charges. Duplicate tender forms, if required will be issued at Rs. 225 per copy.

Intending tenderers should deposit an amount of 1% of the total cost quoted rate as Earnest Money Deposit by Demand Draft in favour of the Principal, Government Ayurveda College, Thiruvananthapuram together with an agreement in Kerala Stamp Paper Worth Rs. 50. The rate quoted shall remain firm for acceptance till 31-7-2010. The Principal, Ayurveda College, Thiruvananthapuram will have powers to postpone/cancel the tender.

തിരുവനന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് ആയുർവേദ കോളേജ് ആശുപത്രി വിഭാഗത്തിൽ 2009-10 വർഷത്തേക്ക് 31-7-2010 വരെ ചുവടെ കാണിച്ചിരിക്കുന്ന സാധനങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്യാൻ തയ്യാറുള്ളവരിൽ നിന്നും മുമ്പ്രവെച്ച ഒർഡറുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

ഓരോ ദർഘാസുകളും ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിന്റെ രേഖീകൃതമായി പ്രത്യേക കവറിലാക്കി സിംഗിൾയെ 21-10-2009 വൈകുന്നേരം 3 മണിവരെ സമർപ്പിക്കാവുന്നതാണ്. അന്നുതന്നെ വൈകുന്നേരം 3.30-ന് ദർഘാസുകൾ നിയമാനുസരണം തുറക്കുന്നതായിരിക്കും. യാതൊരു കാരണവശാലും ദർഘാസ ഫോറങ്ങൽ കൈമാറ്റം ചെയ്യാൻ പാടില്ലാത്തതാകുന്നു. ദർഘാസ ഫോറങ്ങലുടെ വിൽപ്പന 21-10-2009 ഉച്ചയ്ക്ക് 1 മണിക്ക് അവസാനിക്കുന്നതാണ്. ഫോറങ്ങൽ തപാൽ മാർഗ്ഗം ആവശ്യമുള്ളവർ ദർഘാസ ഫോറങ്ങലിന്റെ വിലയേക്കാൾ 50 രൂപ കൂടുതൽ മണിയോർഡറായി അയയ്ക്കേണ്ടതാകുന്നു. ദർഘാസിൽ രേഖപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന വില നിരക്കുകൾ 31-7-2010 വരെ മാറ്റം വരുത്താൻ പാടില്ലാത്തതാകുന്നു. അടങ്കൽ തുക—60,000 രൂപ.

ദർഘാസ ഫോറങ്ങലിന്റെ വില 450 രൂപ.

ഡബ്ബിങ്ങിന്റെ ഫോറങ്ങലിന്റെ വില 250 രൂപ.

പൂരിപ്പിച്ച ദർഘാസ ഫോറങ്ങലിനോടൊപ്പം സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം വിലയുടെ 1% (ഒരു ശതമാനം) നിരതദ്രവ്യത്തിന് തിരുവനന്തപുരം ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിന്റെ പേരിൽ എടുത്ത ഡ്രാഫ്റ്റും 50 രൂപയുടെ കേരള സംസ്ഥാന മുദ്രപത്രത്തിൽ രേഖപ്പെടുത്തിയ ഒരു എഗ്രിമെന്റും ഫാജരാക്കേണ്ടതാണ്. ഏതൊരു ഒന്നിനും കാരണം കാണിക്കാതെ നിരസിക്കാനോ മാറ്റിവയ്ക്കാനോ ഉള്ള അധികാരം തിരുവനന്തപുരം ആയുർവേദ കോളേജ് പ്രിൻസിപ്പാളിൽ നിക്ഷിപ്തമായിരിക്കും.

LIST OF ITEMS

1. Food Trolley—4 Nos.
2. Hip bath tub—4 „
3. Wheel barrow—4 „

Govt. Ayurveda College,
Thiruvananthapuram.

(Sd.)
Principal.